

NAGYVÁRAD

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Károly herceg
(Szilágyi Dezső)-utca 6.

alakul a református egyházkerület — Homo regius jelenlétében lesz az új püspökválasztás

Ezzal — tekintettel arra, hogy az ország alkotmányáról hozott törvényt — kéri a Király is aláírta — kéri a Kultusz- és Művészeti Miniszter Urat, hogy Őfelsége a Királynál az egyházkezelő szervező közgyűlésének egybehívását a felhatalmazást eszközölje ki s e

Meg sem várva a következő percben kilobbanó spontán ovációt, az egyöntetű forró ragaszkodás megnyilvánulását, tűnik el a püspök alakja az asztalfőről. Üresen maradt széke mellett már felállt Domashidy Elemér főgondnok s hivatkozva az

A miniszter kívánságára Sándor

Sulyok Istvánnak és Domahidy Elemérnek a közgyűlésről történt távozás után folyó ügyeket tárgyaltak, többek között a lelkeszi nyugdíjintézet megszervezését beszélték meg s tiltakoztak a kolozsvári kultuszreszort ama rendelete ellen, mely szerint a felekezeti tanárok és tanítók kinevezését a reszort előzetes miniszteri jóváhagyástól teszi függővé.

— A magyar bírák helyzete nagyon nehéz, mert azt elvárom, hogy az állam nyelvén tárgyaljanak. Éppen ezért mi nem



vásárlás visszatérítéshez.

Minden szakkönyv beszerezhető a Hegedűs Hírlapkiadónál

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.

M délután döntenek a színház sorsa felett

Marcus István, a színházi bizottság elnöke ma délután 4 órára összehívta a bizottságot. A színházzal foglalkozó bizottság ezúttal az égetően fontos kérdésekről fog tárgyalni. A napirendre kerül a Parlamenti Igazgatóság beadványa a színház jövő évi működéséről és a programtervezésről. A bizottság szerepe egy, a színház igazgatására vonatkozó pályázat is.

A tárgysorozatnak eme utóbbi része, a színház jövő évi működéséről nem indokolatlanul kelt aggodalmunk. Mi úgy tudjuk, hogy a bizottságoknak a tanács mellett csak véleményezési és javaslattevő szerepköre van, a színház igazgatója azonban egyre mélyebben nyúl a direktívák autonóm jogába és nem éppen jogosulatlanul az intézményre, hogy olykor a színház mai helyzetétől áthághatatlanság akadályokat igyekezik legyőzteni. A színház és a bizottság között az együttműködés harmóniája helyett, az ellentétes szándékokat akarnak egyre juttatni.

A színház számol az adott helyzettel, a politikai és gyakorlati érzékből is reális kompromisszumra szükség is van, amely a színház jövőbeni működésére hatással lehet. De sem ismeretlen a bizottságok, sem számítási hiba nem lehet, hogy végzetes csapást mérjen Nagyváradra ma legfontosabb kulturális intézményre. Ugyanakkor olyan embereket állítani a színház élére, akik sem művészi, sem anyagi garanciát nem nyújthatnak, sem lehet és nem szabad. Sem alacsony, sem súlyosítani.

A színházat lehet, hanem abban magyar és román egyenlőség a tiszta művészetnek kell lennie.

Tulajdonképpen a leközölhetetlen anyagi nehézségek illő respektust követel bárkitől ez a helyzet, mely mindig a legnemesebb törekvéstől mentes volt.

Jól gondolja meg a színházi bizottság elnöke, hogy a városi tanács a mai határozatait. Felelősségteljes alkalom ez az egész várossal szemben, mely felhívja a követel, hogy ne fosszák meg a városi szórakozásainak egyetlen lehetőségét a megfontolatlan cselekvésekkel. Mert a városnak nem szabad az az, akik hivatásuk szerint cselekedjenek, vigyázzanak jövőjük érdekében arra, hogy meg ne próbálkozzanak a próbálkozásaikkal ne juttassák művészi és anyagi csődbe Nagyváradnak ma a színházat. És minden morális belátáson is, százhusz év exisztenciájáról van szó. Ez a száz év ember nagyrészt családok. Ujra fel kell szaporítani a kenyértelenek, az életképtelenek számát, növelni a pauperizmust a városi magisztrátusának se lehet a sem jó, sem rossz szándékból. Arad, Kolozsvár, Marosvásárhely, Szatmár színházai minden kerékkötés nélkül haladnak utjaikra, kapcsolódassék le a nagyváradai damokleszi színház is, mely szüntelen veszéllyel riogatja a mai színházunk normális reuzálását.

Befejezésül appellálunk végül Markus Istvánra, aki a színházi lendületek mozgatója és irányítója Nagyváradon és akiben mindig egy előkelő izlésű művészembert és előmozdítókat ismertünk és aki — tudjuk — szüntelenül és minden anyagi érdek nélkül vállalt a szerepet, amely őt képességeinél sokkal méltán meg is illetik. Hozzá appellálunk, mert színházi kérdésben a városi tanácsra és a román társadalomra egyaránt van a legerősebb befolyása. Őt kérjük, hogy keresse és találja meg szilárd alapot az a megoldást, amely nyugvópontként juttatja ezt a súlyos problémát és a magyar és román színház számára a városi színházot zavartalanul biztosíthatja.

D. Sternberg Helén tanulmányutjából hazatért. Kozmetikai műtermében a legmodernebb módszerű kezelést megkapja.

Miniszterek és gyárosok letartóztatása a Ruhr-vidéken

A Ruhr-megszállás óta még nem kelteztünk olyan általános izgalmat, mint az a tény, hogy

Hamm államtitkár, a német kormány kiküldöttjét, valamint Stegerwald volt porosz miniszterelnököt, Gisbert volt postaminisztert és Stinnes Hugót, a német nagyipar egyik legtekintélyesebb tényezőjét a franciák letartóztatták.

Stinnes feleségét a hálókocsiból távolították el és zártak egy teherkocsiba.

Hamm államtitkár kivételével, a letartóztatottak tiltakozására a szabadságuktól megfosztott német politikusokat néhány órán belül szabadonbocsátották.

Az izgalmat fokozzák Berlinben az essen Krupp-művek áldozatainak temetéséről jött hírek. A gépfegyvertűz tizenhárom halottját beláthatatlan embertömeg néma tüntetéssel kísért utolsó útjára. Cuno kancellár megrázó gyászbeszédében búcsúztatta el a tizenhárom német munkást, majd a birodalmi elnök fejezte ki részvétét a Krupp-művek küldöttségének.

Erősen foglalkoznak a Ruhr-eseményekkel az angol lapok is, melyek mind energikusabban hangsúlyozzák, hogy

Anglia semmi körülmények között sem egyezik bele Németország feldarabolásába.

Az angol kormánynak hajthatatlanul ragaszkodnia kell azon álláspontjához, hogy a jóvátétel összegét Németország súlyos helyzetének számbavételével, méltányosan állapítsák meg.

Foglalkozik az angol sajtó a Loucheur személyével kapcsolatban fölmerült antagónizmussal is. Általános a föltevés, hogy

a Loucheur és Poincaré között fölmerült ellentét már legközelebb döntő jelentőségű politikai eseményeket fog kiváltani.

A legnagyobb brit lapok véleménye az, hogy a két politikus között fölmerült egyenlenség kiélesítése súlyos következményekkel járhatna Németországra nézve.

Florescu igazságügyminiszter előköli a mai ügyvédkongresszuson

Az ügyvédkongresszus előkészítő bizottsága tegnap Kiss Döme dr szenátor és dr Dobrescu Dem elnöklésével tovább tárgyalta az ügyvédi törvényt életbe léptető rendelet módosításait. A kongresszusra megérkezett a kolozsvári igazságügyi vezérigazgatóság vezetője dr Papp Sándor, Pop János dr főügyész, Pop Cicio István dr képviselő. A kongresszuson ma vagy holnap Florescu igazságügyminiszter elnököl.

Az igazságügyminiszter tegnap megjelent az ügyvédi kongresszuson és félóra hosszáig hallgatta a tárgyalást.

A mai kongresszusi gyűlés három pontban tárgyalja az ügyvédséget érintő kérdéseket. Első az igazságszolgáltatás és az ügyvédség sérelmei. A második a törvényhozás egységesítése, a harmadik az ügyvédi gyám- és nyugdíjintézet. Az utolsó bizottság elnöke dr Román Valér.

A parlament megnyitása után szervezik át a kormányt

Kolozsvárról jelentik a Radornak: A Timpul írja, hogy a kormány átszervezése csak a parlament újbóli megnyitása után jöhet számításba. A kormány ezzel azt akarja demonstrálni, hogy a husvét szünet után megerősödve fog hozzá a munkához, másrészt azt a célt véli elérni, hogy az ellenzék jöjjön rá arra, hogy nemcsak hogy nem győzte le a kormányt, de még csak nem is gyengítette azt.

Tény az, hogy ha Bratianu rászánja magát a kormány felfrissítésére, ezt csupán a liberális pártban folyó tülekedés következtében teszi csak meg. Az utóbbi események — írja a lap — meggyőzhették Bratianut, hogy minden óra, amivel a válságot tovább húzza, csak veszélyezteti azt a dicsőséget, amelyhez akkora feltételekkel ragaszkodik. A kormányra nézve a visszavonulás ajánlatos, mert aggasztó az a tünet, amibe az ország a pártarcok folytán kerül.

Az egyesült ellenzék vasárnap a Dácia nagytermében újabb népgyűlést tart, amelyen az ország összes vidékeinek küldöttei is meg fognak jelenni.

Az Universul mai száma a diákság kommunikéjét közli, amelyet az összes egyetemek delegátusai aláírtak. A kommuniké kifejezi, hogy a kulturharc, ha nem

is hozott teljesen kielégítő eredményeket, mindamellett a diákság helyzetének javulását eredményezte. Az idegen állampolgárok részére a numerus clausus is behozták, miáltal a zsidók nagy számát sikerült valamennyire korlátozni. Elhatározták, hogy az összes diákok térjenek vissza az egyetemekre, anélkül, hogy a zsidó diákokkal bármiféle morális vagy materiális kontaktusba lépnének és a zsidó diákok a többi diákoktól elkülönített helyet kell, hogy kapjanak. A zsidó orvostanhallgatók csak zsidó holttesteket boncolhatnak, egyébként a diákság folytatja harcát az idegenek ellen.

Ezt a kommunikét a különböző fakultások hallgatóinak nagygyűlése utólag ratifikálni fogja.

APOLLO

csütörtök - vasárnapig A hét filmeseménye

Az Őserdőben

Vadállatos filmszenzáció 6 felvonásban.

Előtte:

„Eclair” hiradó

ÜDONSÁGOK

Faragó Ferenc kiállítása

Néhány nap óta ismét érdekes képek kiállítás látható a Matula-féle festékkereskedésben. A kiállító művész ezúttal a színház kitűnő díszletfestő mestere: Faragó Ferenc. Gyakorlott rajzoló s a palettának is avatott művésze a nagyváradai festőkolónia ez igen tehetséges tagja, akinek hangulatos tájképei meleg interjörjei, természetű aktjai máris számos esodálót vonzottak Faragó tárlatára.

Örömmel szögezzük le, hogy a város műérté közönsége Faragó képeiben megtalálta azt az anyagot, amelyből spontán lelkesedéssel, a hírlapok kritikáit megelőzve is, számos reprezentáns darabot megvásárolt. Hiszünk, hogy a Faragó-képek a kiállítás további során is jelentős erkölcsi és anyagi sikert fognak hozni alkotójuknak.

* Trancu Jassy Nagyváradon. Az országos ügyvédkongresszusra mintegy kétszáz regátbéli s erdélyi ügyvéd érkezett Nagyváradra. A kongresszuson résztvevők között van Trancu Jassy munkaügyi volt miniszter is.

* Böszörményi szalontai esperes jubileuma. A nagyszalontai református egyház fényes ünneplést készít elő április huszadikára: Böszörményi Lajos akkor tartja meg lelkészi működésének 50 éves évfordulóját. A jubileumi ünnepség programját még nem készítették el, de annyi már bizonyos, hogy az egész egyházmegye pápasága Sulyok István vezetésével részt fog venni a lélekemelő ünnepségen. Azonkívül Szalonta egész társadalma felekezeti különbség nélkül ünnepelni fogja a hívek nagy szeretetét és ragaszkodását élvező főpapot.

* Convocare. Comitetul Central al Asociatiunii pentru literatura si cultura populara roman „Astra” m'a incredintat cu reorganizarea despartamentului Oradea-Mare. In scopul reorganizarii am onoare a convoca: Adunarea generala constituinta a despartamentului Oradea-Mare. Pe 15 Aprilie 1923 oarele 17 (5 p. m.) in sala Primariei din Oradea-Mare. Despartamentul Cuprinde: Oradea-Mare, Plasa Centrala, Plasa Cefa, Salard, Plasa Alesd, Plasa Sacaihid si Plasa Valea Mihailului. Invit pe toti membrii actuali ai despartamentului Oradea-Mare al Astrei, precum pe toti cari doresc promovarea culturii nationale in Bihor sanse prezinte in numar cat de mare sa putem incepe era numicii culturale. Programul Adunarii: 1. Deschiderea Adunarii. 2. Inscirerea membrilor. 3. Constituirea Despartamentului alegerea comitetului dirigent. 4. Eventuale Propunerii. Oradea-Mare, la 5. Aprilie 1923. Dr. Aurel Lazar, delegatul comitetului central al „Astrei.”

* Az iparosok adóvallomási ivének kitöltése. Értesíti az Ipartestület Elnöksége a kötelékébe tartozó összes iparosokat, hogy kereseti adó, házjöveldmi adó és összjöveldemi adó izeket az Ipartestület hivatalában mindenkor d. e. 9—12 óráig az ezen célból felkért egyén szerénv díjazás ellenében kitölti. Felhívjuk tehát az ügyben érdekelteket, hogy az adóivek kitöltése végett a hivatalban jelentkezzenek. Az adatok kitöltése végett szükséges, hogy minden iparos magával hozza a forgalmi

adó könyvét, a maga és családtagjai, esetleg hozzátartozói személyére vonatkozó anyakönyvi vagy születési okmányait, amennyiben ház, szőlő vagy földbirtokos, az illető hozza magával még ezen ingatlanokra vonatkozó telekkönyvi iratokat, adókönyvet, végül hozza fel mindenki mindazon számlákat, jegyzékeket, fizetett utalványokat, vagy bármily más kiadást igazoló okmányokat, melyek az ipar vétele érdekéből, vagy pedig a ház vagy más ingatlan fenntartásából származnak. Végül figyelmeztetünk minden iparost, hogy adóvallomási ivét kiállíttatni és benyújtani senki el ne mulassza, vagyis 15-ig azt a pénzügyigazgatóságnál beadja, mert semmi kilátás nincs arra, hogy a beadási határidőt kitolják, miáltal az izeket későbbben beadók súlyos bírság alá lesznek vetve. Tisztelettel az Ipartestület Elnöksége.

* A tátrai fürdők a nyári idényt a régi szokás-hoz képest készítik elő és a jelek szerint itélve igen élénk nyári életre van kilátás. Már a téli idényben — az ott folytonosan olcsóbbodó árak mellett — a tátrai telepek nemcsak versenyképesek de olcsóbbak is voltak más magaslati gyógyfürdönél s miután most különösen a német és osztrák fürdők árai jóval magasabbak a mai valuta állás szerint átszámítva, mint a tátrai fürdők, nagyon élénk lakásrendelés indult meg a tátrai fürdőigazgatóságoknál. Például az előkelő Ó-Tátrafüred az elátást napi 35 Kc.-ért szolgáltatja, a szobaárak pedig 5 Kc.-től feljebb, úgy, hogy alig találunk más hasonló rangú gyógyhelyet mely ily alacsony árakat ajánlana és ezeket az egész nvárra biztosítaná is. Ma tehát mód kínálkozik a tátrai nyaralást a szokások beszerzése által és a szobák lekötésével biztosítani és mindennemű valutáris ingadozást kikapcsolni. Azon nagy előnyhöz, hogy előre pontos számadást lehet a tátrai nyaralásra eszközölni, még az is hozzájárul, hogy ott semminemű mellékdiak, kurtaksa, idegen-adó stb. nincsen. Junius 15-től a Tátra-Express ismét naponta közlekedik a Tátrába és a vizsgálat a vonaton történik.

* A Juricskay-család gyásza. Nagyvárad társadalmának régi és közbecsülésben állott tagja, bölesi és nyüvedi Juricskay Rudolf munkáséletének 72-ik évében elhunyt. Az elköltözött puritán jellemű, egyenes gondolkodású öreg urat általános szeretet vette körül és halála nagyszámú tisztelői, ismerősei körében igaz és mélységes részvétet váltott ki. Halála gyászba borította Juricskay Barna nyugalmazott pénzügyi tanácsost, aki édesapját gyászolja. Juricskay Rudolf temetése kedden délelőtt ment végbe nagy közönség részvétel mellett a Szilágyi Dezső-utcai gyászházból.

* Új vásárbiztos. A polgármester ki nevezte Antal Sándor irodatisztet Horváth Géza volt rendőrkapitány helyébe vásárbiztosnak. Horváth Géza szintén közötte van a legutóbb nyugdíjazott tisztviselőknek.

* Adóvallomási izek beadása. A nagyváradai kereskedelmi és iparkamara felhívja a kerületében tartozó kereskedőket és iparosokat, hogy adóvallomási izeket a f. hó 15-ig az illetékes pénzügyi hatóságnál annál is inkább nyujtsák be, mert késedelmes benyújtás esetén kiteszik magukat annak a veszélynek, hogy az adótörvényekben előirt adómérsékléseket nem élvezhetik, sőt adójuk vallomás hiányában

hivatalból állapíttatván meg, súlyosabb lesz. A vallomási izek beadásának átár-ideje meghosszabbítva nem lesz. arbu Romulusz sk. elnök, Dr Oláh Béla s. főtitkár.

* Az ujjvárosi ref. énekkar dalestélye. Az ujjvárosi énekkar 14-iki dalestélye mely a Kath. Körben fél 9 órai kezdettel lesz megtartva, serényen folynak a előkészületek. A rendezőség fölkérte Jada Pistát, a jubiláns színművészt a dalestélyen való közreműködésre, aki azt mi buzgó református, készséggel vállalt is kinek mint halljuk, ez alkalommal mi leg ünneplésben lesz része. Kivüle még Stoll Béla fogja kupléival szórakoztatni közönséget. Ifj. Cser János, az énekkar pénztárosa vig monologja is csak erütséget fog szerezni. S ha megemlítjük hogy a műsort dr Kazay Kálmán fogja beönrálni és a zenét Bura Karcsi kitünözökara szolgáltatja, azt hisszük, nem saadunk, ha előre is szép sikert jósomdalestélynek. A rendezőség ezuton kri azokat, akik szivesek voltak a bufszére adományozni, hogy adománai 14-én, szombaton d. e. 10 órától utér be óráig a Kath. Kör nagytermébe felkideleges sziveskedjenek.

* Az Aradról repatriáltak visszatek. Aradról jelentik: Az Aradról repatriáltak közül többen azzal a kesi fordultak Arad város tanácsához, h engedjék meg nekik az Aradra való szatérést. A kérést a budapesti romák zulátus utján a kormányhoz is feltették. Hír szerint a kormány es lyezni fogja a repatriáltak visszatek.

Yes puder
a puderek királynője
Csak a zöld zárószalaggal
valódi!!



TEMESVÁRI SÖR
NEM EGY NEVCSERE FE
LENGŐS REKLÁMJAVAI
HANEM A SÖRFOGYASZ
TÓK KÖRÉBEN ELIS
MERT ELSŐRANGU
MINŐSÉGEVEL IN
DULT HÓDÍTÓ UTJÁRA

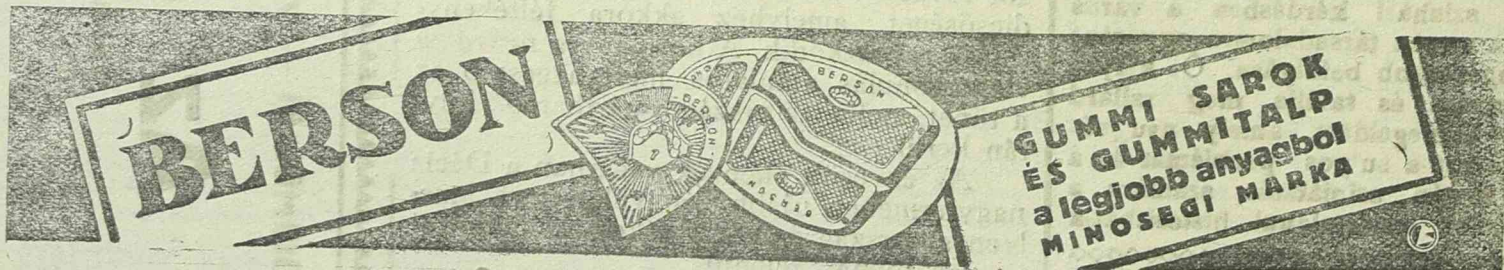
Elsőrendű minőségű

Butor

és mindennemű asztalos munkát a legjutányosabb árak mellett készít

GRÜNSTEIN

műasztalos, Szent László (Körös-utca) 9. sz.
Két hálószoba Butor eladó



LEGUJABB

Meghosszabbítják az adóvallomási ívek beadását

Parlamenti szünet május elsejéig

Bukarest, április 11. Miután az országban kevés adóvallomást szolgáltattak be, a pénzügyminisztérium elhatározta, hogy az április 15-iki határidőt meg fogják hosszabbítani. Parachsivescu, a pénzügyminisztérium adóügyi osztályának vezérigazgatója Bratianu Vintila pénzügyminiszterhez utazott, hogy vele a kérdésben tárgyalásokat folytasson.

Bukarest, április 11. Illetékes helyről nyert értesülés szerint a parlamenti szünetet május elsejéig meghosszabbítják, mivel a közigazgatási reform-javaslatot még nem készítették elő.

Bukarest, április 11. Duca külügyminiszter megcáfolja egy reggeli lap azon hírért, hogy a külügyminiszteri tárcát felcseréli a párisi követi állással.

Leszavazták az angol kormányt

London, április 11. A kormányt a kiszolgált katonák állami alkalmazásáról javaslat folyamán hét szótöbbséggel az ellenzék leszavazta. Ez úgy történt, hogy kevés kormánypárti képviselő tartózkodott az ülésteremben. A leszavazás nem

idéző elő kormányválságot, azért nincs kizárva, hogy a kormány levonja a konzekvenciákat és hamarosan átalakul s felveszi Chamberlain unionista bal-szárnyát.

Salgótarján határkérdése

Páris, április 11. Dagama vezetésével holnap megkezdődnek a népszövetségben Salgótarján határa ügyében a tárgyalások. A döntésnek úgy a magyar, mint a cseh kormány aláveti magát.

Kilencvenhatmilliós pesti tőzsdemanipuláció

Budapest, április 11. A tőzsdekrachból kifolyólag ma egy előkelő terménynagykereskedő cég ellen 96 milliós tőzsdei feljelentést tett a rendőrségnél az Országos Bank. A feljelentett cég a kosztipénzért nála letétbe helyezett részvényeket eladta. Az Országos Bank a feljelentést sikkasztás címén tette.

Törekvés—Nac vasárnapi mérkőzés jegyei holnaptól kezdve elővételben a következő helyen kaphatók: Hellas sportfejlesztő és áruforgalmi r. t. Kossuth-utca 14 és Horovitz és Mózes színházi cukorka üzletében.

A premier sikerét is felülmulta a „Saját hálójában” című egyfelvonásos repris a Bonbonniérben. Még csak ma este kerül színre ez a minden ízében művészi alkotás. Tábori Emil felejthetetlen alakításával. Holnap este Intim-est új műsorral, melynek keretében Táborinak a „Néma szerelem” című nagy intim bohózata kerül színre. Az előadások pontosan fél 9 órakor kezdődnek. Előadás után fél 12 órai kezdettel a barban vidám táncműsor Soltész Max vezetésével.

Székrekedés. A budapesti egyetem belorvosi klinikájának jelentéséből kitűnik, hogy a Ferenc József keserűvíz biztosan és fájdalom nélkül hat, s ezért aranyeres bántalmaknál is ajánlható.

A Népkehely céljaira Vadász Albertné 300, Seidmann Adolf és neje Paula leányuk elhalálása évfordulója alkalmából 100, Zauderer Dániel, N. N., Leitner Sándorné, Lichtmann Miksáné 100—100 lelt, Hersán Albert, Katona Józsefné, Spitz Sámuel 50—50 lelt adományoztak, mely adományokért hálás köszönetet mond az Elnökség.

Női ruhaszabászati szakrajztanfolyamom a „Stark” iskolában ma délután 5 órakor kezdetét veszi. További beiratkozást tizenötödikéig elfogadok. Hallgatóim a párisi és berlini szabászati akadémiákon tanításban levő modern szabászat minden fázisára kiterjedő oktatásban részesülnek. Kathonay Béla okleveles szakrajztanár és divatlap szerkesztő.

Csillárokat, villanyfelszereléseket olcsó árban kiárusítok. Pollák, Rákóczi-ut 4. szám.

Vászonárak, ing-zefirek, ing-rájk, panamak, mosóárak, bélésárak, bevásárlásainál nézze meg a Körösparti Áruház óriási választékát, hol az árak még béké-

Budapest, április 11. A központi kenyérgyár munkásai béremelési mozgásból beszüntették a munkát. A temetkezési vállalatok szintén sztrájkra készülnek. A sztrájkoló utcáseprők és köztisztasági üzemi munkások helyett egyetemi hallgatók jelentkeztek a köztisztasági hivatalnál. Budapest utcáit most egyetemi hallgatók locsolják.

Litván megszállók a sztrájkoló németek ellen

Memel, április 11. A német munkások sztrájkját katonai erővel akarják megtörni a litvánok. A lovascsapatok a német népgyűléseket szétverték. A kereskedőket üzleteik kinyitására szőlítették fel s a lezárt boltokat feltörték.

ből elismert olcsók. Tisztviselőknek árkedvezmény.

Óvakodjunk a cégek felcserelésétől. Alulírott felkéri a mélyen tisztelt utazóközönséget, hogy a régóta ismert Hamburg Amerika-Linée céget az ujonnan jelentkezőt American Line. Dienst ab Hamburg céggel ne méltóztassanak összetéveszteni. Tisztelettel Lazar H. Lazarovits a Hamburg-Amerika-Linée vezérképviselője.

Megjötték a márkáért vásárolt liszt és fagylalt modellek. Nagy választék. „Rita” kalapszalom, Alexandri (Teleki) utca 24.

Mielőtt ruhaszükségletét beszerezne, saját érdekében ajánljuk, hogy vételkötelezettség nélkül tekintse meg a szolid olcsó áraitól elismert SZÉKELY Kossuth-utca 5. sz. alatti posztóáruház tavaszi férfi szövet különlegességeiből dusan felszerelt raktárát.

Itt a béke! minőségű áru! Saját érdekében keresse fel Hajnal József vászonáruházát. Nagy Sándor-utca 1. szám. Kelengye, sifon, batizt, vászon, sifon-kreton, zephír, köpper, nyári pique, cérna-grenadín, opál, linon liberty szatén és kloti, nagy raktár paplanokból, rendelést és áthuzást vállalok, paplan és olcsó lepedő-vásznak. Szakszerű és előzetes kiszolgálás!

Ingyen temetéseket nem ígérünk ugyan, de azért temetésrendezéseket a kívánt színű lovakkal, hullaszállításokat és exhumálásokat a legpontosabb eljárás mellett és a legolcsóbb árban mi vállalkozunk és végzünk. Továbbá koporsók, szemfedők és más temetkezési cikkek is nálunk szerezhetők be a legmérsékeltebb árban. Hivatalnokokat, vasutasokat és postásokat még külön árendegményben részesítünk. „Szent László” temetkezési vállalat Teleki utca 34. szám.

Kabát, kosztüm és ruhaszövet bevásárlásainál saját érdekében nézze meg a Körösparti Áruház szövet-tömegét, melyhez hasonló választékot csakis fővárosi áruházakban találhat. Árai utólráhatóan olcsók. Tisztviselőknek árkedvezmény.

Két havi fogházra ítélték Beniczky önt. Beniczky Ödön volt magyar miniszter két évvel ezelőtt egyik budapesti lapban azzal vádolta Dömötör Mihályt minisztert, Kovács István és Meskó után államtitkárokat, hogy Magyarország rovására tárgyalásokat folytattak a szerbekkel. Felebbezés folytán a budapesti tábla most tárgyalta ezt az ügyet s az elsőfokú bíróság ítéletének megváltoztatásával Beniczkyt rágalmazásért és becsületsértésért két hónapi fogház büntetésre ílte.

Feledi Sándor ingatlanforgalmi ügyvéd lakása Szaniszló-utca 63. Telefon 1-27. Található otthon, délelőtt 10 óráig, délután 12-fől fél 3-ig, aztán a Royal kávéházban.

Sajtóhiba tegnapi vezércikkünkben. Kesán Jánosnak, a Nagyvárad tegnapi számában írt vezércikkében kellenetlen sajtóhiba csuszott be. A cikk utolsó előtti bekezdésében hibásan ez áll: „nova nem ér fel a népszövetséget hajszó sovíniszta jelszavak lármája.” Késán János, a cikk írója e hiba helyesbítésére kér bennünket, aminek készséggel szívesen eleget. Fenti passzusban „népszövetséget” olvasandó a „népszövetséget” helyett.

Nagy lakáspanama Budapesten. A budapesti rendőrség tömeges feljelentés alapján széleskörű nyomozást indított egyes lakáshivatali nyomozók ellen visszafizetések miatt. A nyomozás eredményeként ebből hat közvetítőt letartóztattak, majd további ötven egyént előállítottak. Több lakással, közokirahamisítással kiutalt pesztelakást a vizsgálat eredményei folytán szabadítanak s jogos tulajdonosaiknak adják.

A Katholikus Legényegylet táncmulatsága. A sikerült színelőadással egybekötött bált rendezett vasárnap a Nagyvárad Kath. Legényegylet. Lonczy Gábornak két ügyes bohóságát mutatta az egyet műkedvelő ifjúsága. Egy drámai szívet és műsoron kívül egy magyar nótá fűszerte az estélyt, melyet egy igen pompás humorral zárt be. A szereplők egytől-egyig kiválóak voltak, de mégis különösen kiváltak Balázs Endre, Szó Irénke, Fábró Aranka, Kudar Jenő, Karkusz Sándor, Karkusz Mariska, Horváth Irén, Kovács Gábor, Barta Margit, Kudar Ilonka, Haláti Margit, Kar Böske, Kreznerich Margit, Barcás Ilona. A tetszetős volt Mayer Lajos magyar dala és Gy Árpád jelenése. Nagyon ügyes volt Haláti Gábor szakácsné és Szilágyi Ferenc a kocsis szerepében. Igen sok színpadi tehetséggel ismételt is Ungi Miklósról szólhatunk, aki bájos és pajzán elevenségével alakította Boris vezető szerepét, táncduettje eladódott volt. Jó volt partnere Ujvári Vill. A siker érdeme Antalffy Margit, aki a legszebb táncot adta a darabokhoz, a rendezés nehéz munkáját Losonczy Gábor kitűnő művészi érzéke adta. A dala és énekek sikere Szabados V. és Rottensteiner S. érdeme.

Gyászrovat. Bartha Balázs 78 éves korában elhunyt. Temetése ma, csütörtökön délután 2 órakor megy végbe Rákóczi-utca 6. számú gyászaházról.

Hercegmalmi Frits Mária Sarolta elg. isk. tanárnő 49 éves korában elhunyt. Temetése ma, csütörtökön délután 4 órakor megy végbe a Szt. Orsolya zárdából. Ifj. Káldy János és családját sürgős gyász érte, szeretett kedves kis lánykájuk, Ilonka 3 éves korában elhunyt. Temetése holnap, pénteken délután 10 órakor megy végbe bánatos szülei Rákóczi-ut 49. sz. lakásáról.

Különlegességek
angol szövegekben
DEUTSCH
posztó-áruházban, Str.
Avram J. (Kossuth-u.) 1
nyári időnyre megérkeztek.

• **SZABÓK és KERESKEDŐKNEK** különösen fontos érdekük meggyőződni arról, hogy **SZÉKELY, Kossuth-utca 5. az. alatti posztóáruház** ujonnan bevezetett **Angro árai** béléseikben a legkisebb vételnél is tetemes megtakarítást jelent.

• **Férfi finom kemény kalap 180 lei.** Divatos puha kalap színes vagy fekete 150 lei. Nyulszőr kalapok már 160 leitől kezdve. Mindenféle kalapokban, ugyszintén sapkában óriási választék. **Heller és Deutsch, Jorga Miklós (Zöldfa)-utcai kizárólagos kalapáruházában.**

• **Megjöttek a márkáért vásárolt lisre és tagál modellek.** Nagy választék, „Rita” kalapszalón, Alexandri (Teleki) utca 24.

• **Egy koszorút adok ingyen a vidéki vásárló közönségnek.** Ingyen temetést eszközök a helybeli szegényebb sorsú közönségnek, kik a temetkezéshez szükséges árukat nálam szerzik be. Tisztelettel **Germán Károly** utóda „Kegyelet” keresztény temetkezési intézet Oradea-Mare-Sas-passage, a vaskereskedésben külön osztály.

• **Női harisnyák, zocknik és zockerlik** nagy választékban a legjobb minőségben és olcsó áraiért ismert **Fischer Salamon** Sas-passagebeli áruházában vásárolhat a t. vásárló közönség a legjobban.

Tőzsdei Jelentések

Zürich, április 11. Nyitás: Berlin 259 fél, Newyork 548, London 2550, Páris 3615, Milánó 2710, Prága 1632 fél. Budapest 12, Bécs 0.0076 fél.

Bukarest, április 11. Zárlat: Devizák: Páris 1390, London 990, Newyork 212, Róma 1045, Zürich 39 egyenved, Bécs 31, Berlin 110, Prága 645, Budapest 575.

Valuták: Márka 120, font 995, francia 1400, svájci 41, Róma 990, dinár 205, dollár 210, osztrák 31 fél, magyar 4 fél, székeli 600.

Budapest, április 11. Zárlat. A Devizaközpont hivatalos árfolyamai: Bukarest 22—24, London 20.810—21.410, Berlin 21.150—21.235, Milánó 227—237, Páris 303—313, Bécs 535—665, Newyork 5485—5635. — A többi kurzusok változatlanok.

Zürich, április 11. Zárlat. Berlin 00.259 fél, Amsterdam 214 héttizenható, Newyork 547 ötnyolcad, London 2550 fél, Páris 3646 egyenved, Milánó 2723 háromnegyed, Prága 1634 fél, Budapest 0.12, Bécs 0.0076 ötnyolcad.

SZÍNHÁZ

HETI MŰSOR:

Csütörtök délután: Aladár nem számár, mérsékelt helyárrakkal, 5 órai kezdettel.

Csütörtök este: Román hangverseny.

Péntek: Rómeó és Julia. Nagy Ilonka vendégjátékával B) bérlet 95. szám, premier helyárrakkal. Szombat délután: Új rokon, mérsékelt helyárrakkal.

Szombat este: Bohémek, opera-ujdonság először, bérleten kívül.

Vasárnap délután: Ártatlan Zsuzsi, mérsékelt helyárrakkal.

Vasárnap este: Svihákok, operett repris, bérleten kívül.

Hétfő: Bohémek, A) bérlet 96. szám.

— **Névtelen asszony.** Tegnap este került újból előadásra a hajdan nagy sikereket aratott izgalmas dráma, a Névtelen asszony. A kolozsvári magyar színház művészt, Lengyel Vilmost hívta meg vendég szereplésre az igazgatóság, aki azonban nem jöhetett el. Így is jó háromnegyed ház nézte végig a kitűnő előadást. Az előadás központjában H. Körössi Juci állott, akinek ez egyik legjobb szerepe. A jóléti kibukott nő rettenetes tragédiáját egész az elzúllásig sok melegséggel, drámai erővel és mű-

vészi színésszel játszotta meg. A hatás nem is maradt el. Igen nagy sikere volt. Mellette Harsányi Miklós, T. Pogány Janka, Kiss Gyuláné, Tóth Elek, Madas István, Stoll, Galambos, Bereng és Kornai voltak jó vezető szerepekben. Kertész Mancsi újabb fejlődésről tett tanúságot. Kisebb szerepében Vermes Dezső nyújtott még elsőrangot.

— **Aladár nem számár.** Csütörtökön délután 5 órai kezdettel egy igen kedves gyermekdarab, az Aladár nem számár című táncos, mókás operett fogják adni az operettegyüttes kiválóival, mérsékelt helyárrakkal. Este a színházban monstre hangverseny lesz, kiváló román énekművészek fellépésével Botez karnagy dirigálása mellett.

— **Rómeó és Julia.** Igen nagy az érdeklődés a budapesti vendégművésznő, Nagy Ilonkának fellépése iránt, ki pénteken este a régen nem adott örökbeesü drámában, a Rómeó és Juliában Julia szerepét fogja játszani. Rómeót Homokai játsza, a dráma többi szerepeit a drámai együttes kezeiben vannak. E Shakespeare-drámát Tóth Elek rendezi.

— **Bohémek.** Szombaton este lesz a bemutató előadása Puccini gyönyörű művének, a Bohémeknek. A szombati előadásra már az összes jegyeket elvitték elővételben. E hangulatos gyönyörű opera főszerepeit Kelmai, Kovács Kató, Vajda, Kovács Dezső, Márkus, Bereng, Stoll és Pattantyus éneklék. A Bohémek operát Hetényi főrendező rendezi, a zenekart Váradi karnagy vezényli. A Bohémek hétfőn A) bérletben fog másodszor színpadra kerülni.

— **Svihákok.** Ziehrer Világikerü melodikus zenéjű operettje, a Svihákok kerül vasárnap este előadásra bérleten kívül teljesen új szereposztásban és rendezésben. A főszerepeit a mulatságos operettnek Pintér, Kovács Kató, Perényi, Stoll, Madas, Erényi, Daka és Kecskés Ilka fogják játszani. A zenekart Szatmári karnagy vezényli.

MOZI

— **Az őserdőben egyedül** (Egy néger nő bosszuja.) az Apollóban. A husvéti ünnepek után is ünnepi műsorral szolgál a közönségnek az Apolló. A film, mely csütörtöktől vasárnapig lesz műsoron, szenzációt keltő hatalmas vadállatos felvétel. Gyldendal mérnök, aki Afrika őserdeiben farmot alapít a feketék között, de megsért egy néger nőt, visszautasítva felajánlott szerelmét. Ez bosszút esküdik s így kerül a mérnök egymás után életveszélyes kalandokba. A film az őserdők szépségeit és érdekességeit pazar pompában hozza eléénk. A nagyszerűen fotografált éghatár a vadonban, a harcok az oroszlanokkal, négerekkel és vizilovakkal, megragadják képzeletünket. Főszereplő Carl de Vogt, aki mint színész és akrobata a legkiválóbb s mutatványai felülmúlják az ismert teljesítményeket. A filmet, amely az emberi ügyességet és találékonyságot fejleszti, mindenki megnézheti.

— **„A törvénytelen gyermek”** Dorian Filmszínház. A kényes társadalmi problémával foglalkozó filmnek középpontjában egy jószágos nő áll, kiben oly mélységes testvéri szeretet él, hogy nővére bűnét magára vállalja és szerelmének törvénytelen gyümölcsét gyermekévé fogadja. A nagyhatású Dorian-film már csak ma látható a Dorian Filmszínházban.

LUCULLUS
csemege és likör különlegességei a legjobbak!

Áradra csukott autó

naponta indul

Czukur Garage

Színház mögött. Telefon: 16-01.

Élet a halálban

Regény.

Irta: Bónyi Adorján.

Mindez eltört, semmi se volt akkor képest hogy az egész Arany Palota és zötte széles, vaskos és tömör és titkos épületei műhelyei, vonatjai és állomásai, ez az egész frissen és végsőkéig felfelfelt üzem: teljes erővel és ezen az élen először munkába állott!

Minden épületnek izzottak az ablakai, az alagutjaikból felbukkanó és messzire lyaudvarokról előrobogó vonatok villamos fénnel rohantak a nagy udvarban a mezező sinekre, a földalatti géptermekben, műhelyekben és plasztó kemencékben dübörgött a legszilajabb munka és má pán rázkódott bele fent a világban a végő, a reszkető acélhuzalokon fűtve és szerű zajjal futottak egyik műhely szató a másik műhely szájáig az elektromos lék, a vízmű acéltornyaiból irgalmatlan magasságból édes halk kis zenével és kadatlanul permetezett le a víz miriány csöppje — s mindez mégis csaknem mán, egyetlen fellobbanó szikra, egyetlen felszálló mocskos füstkarika, egyetlen titó dübörgés nélkül: a füstöt elnyelve földalatti vezetékek, a zajt elnyelve a föld, hiszen valamennyi nagy műhely föld alatt volt megépítve, óriási acélmárk, ahol a vízművek ventilátorai percpercre szállítják az ózonos friss levegőt a köréjük ágyazott óriás csőrendszer szakadatlanul áramlik a hideg víztömeg ideális módon hűtve le a kohóktól és öncéktől izzó levegőt.

S mindez, a maga teljes egészében a föld mélyétől a felhőkig üzemben ebben a hideg és ködös februári estében.

Ez volt az ünnepe, ipari ünnep, a langyos parádé, nem szabályszerű örökös nem cukor és muzsika, hanem ez. félművésen és emberien és szilajul: a megint munka ünnepe.

A legfelső emelet nagy fogadóterem a liftek megállás nélkül szállították a levegőt. És nők és férfiak, egyetlen rakzó áradatban özönlöttek be a nagy rem ajtaján, abba a tükörfényes és hőmárványba burkolt terembe, amelynek közepén, szemben a bejáratnál egy állt, mindennek a megalkotója és ura Csákány Gábor.

Erős nagy vállas férfi, keménykún koponyával, nomád faragású egészségesen és izmosan, egészen ember. Negyven felé taposta éveit, amikor ezt bárki feltételezte volna róla, hogy elhitte volna neki.

Egészséges, jószágos, csaknem közö mosolygással fogadta a vendégeket. Mindenki ismerte, mindenki sietett és üdvözölte és aztán mindig és négyedül maradt.

Fényes és bátor szeme szakadatlanul a bejáraton függött, mintha várna valakit. Nem az... ez sem az... ez a korábbi elnök... ez a bányaminiszter... ez a földi földgázművek vezérigazgatója... okos, ravasz koponya... ez a franciavet... ez egy amerikai... hogy is hívták, persze, William Good, kedves őreg, ez mosolyoghat, az egész világ aranyéletének egy tizedrésze az ő safe-jeiben sol... nem az, nem az, egy sem az.

— Ön derék legény — mondta William Good, aki megállt Csákány mellett, rülten vizsgálgatta és úgy látszott, agában sincs a többiek példájára hasan odébb állni mellőle. — És milyen mister! Egészen fiatal!

Csákány ezalatt rendre üdvözölte a kucatnyi ujjonjöttet. Most felnevetett.

— Kettő? Nincs nekem annyi sem. Csak egy.

Megmozdította kissé balkariát az egy mozdulat elárulta, hogy félig-medve bna.

— Ugy látszik, nekem ez az egy i posan elég — tette hozzá vidáman. (Folyt. köv.)

NYILTTÉ

Köszönetnyilvánítás.

Mindazoknak, kik felejtethetetlen jó leányunk, illetve testvérünk elhunytával alkalmával fájalmunkat részvétükkel enyhíteni igyekeztek, ezúton mondunk hálás köszönetet.

A Germán-család

KÖZGAZDASÁG

Hirdetmény

Az Erdélyrészi Faegyesület felhívja azon tagjait, akik legalább 5000 (öt) ezer darab normal talpa készlettel rendelkeznek, hogy ezen hirdetmény megjelenésétől számított 8 napon belül jelentsék be beépítésüket az Erdélyrészi Faegyesület kezében megalakult alkalmi tölgyfa-export szindikátusba. A bejelentések az egyesület központi irodájához Cluj (Kolozsvár), Str. Goga 2. sz. alá eszközlendők.

Cluj-Kolozsvár, 1923. április 8.

Erdélyrészi Faegyesület.

Valentin István
öltő szabó, Kórház-utca 17.

Készít a legújabb divat szerint
kosztüm, kabát, korzó ruhákat
leányka kabátok, kosztümök meg-
lepő olcsón készülnék.

Tisztelettelöknek árkedezmény ::

Szoba

központban, nappali iro-
dának alkalmas

Keresestetik.

Cím a kiadóhivatalban.

Van szerencsém a t. fogyasztó kö-
nség szives tudomására hozni, hogy a Str.
Bahuta (Szent János-utca) 32. alatt levő
szekereskedésem a mai naptól kezdve
bútorok és olajárakkal bővített m. ki.

A legjobb firmeist, lackot, mindenféle fa-
szerszámot tartok raktáron. Igyekezem jó kiszol-
gátást és olcsó árakkal vevőim bizalmát kiérdemelni.

Biró Albert.

Kötegyán
Kutatóállomáson

magyar területen nagyforgalmu vas-
utak vendéglő eladó. Ertekez-
heini VAMOS és TÁRSÁNÁL
Salonta-Mare, Regale telep.

Szula ólmol

eres megvételre a

Sonnenfeld Adolf nyomda Rt.

Szilágyi Dersó-utca 6. sz.

AMERIKAI IRODABU-
TOROK, HÁLÓSZOBOK,
EBEDLOK, PARKETTAK

elsőrendű kivitelben és nagy
választékban kaphatók

RIMANOCZY műbutor és
parkettgyár Rt. ORADEA-MARE
Strada Clujului 117. :: Telefon 279.

Vidéken

3 szoba, konyha mellékhelyiségek
istálló, modern ház
Italmérési joggal
mészárszéssel, elköltözés miatt
átadó. — Czim a kiadóhivatalban.

A világhírű
Dreher-Haggenmacher
világos és dupla malátát

SÖR

poharanként és palackolva mindenütt
kapható. 632

Kérjünk DREHER sört!

URI SZABÓKI

FUDALLY

ÉS FIA LÁSZLÓ
Rákóczy-út 10. szám.

Ökl. szabász tanár. Kül
és belföldi szövetekben állandó
választék. 661

Kevéssé használt
biciklit

keresek vételre, amelynek kifogás-
talan állapotban kell lennie. Aján-
latokat „Weber” névre a Hegedüs
Hirlapiroda továbbítja.

Elveszett egy jó-
kivitelű kizítaska

amelyben külföldi élelmiszerek,
könyvek és mások számára tel-
jesen értéktelen levelezések voltak
A megtaláló sziveskedjék a kizít-
táskát a Palace szálloda portásá-
nak Nagyváradon átadni, ahol
1000 lei jutalomban részesül.

ELADÓ

hajlékcsaló olajos ten-
gelyel. 4 kocsikarék új.
Ház négy szobás
kocsizással,
nagy telekkel 100.000
lelért, a Magyar-utca
kezdetén. Értesíteni
Szacsval-u. 59. sz. a.
BRODYNAL

Lószerszámok

kocsizók, loket, sárga
és valódi nikkel csat-
tokkal 4000 leltől, igaz
1200 leltől. Javításokat
olcsón és jól készítek.
BRODY
Nvárad, Hentes-u. 3.

GUMMIKEREKU

SPORT
KOCNIK

festett és nikkele-
zett, gyári árban
kaphatók Strada
Saguna
Kapucinus
utca 19

Eladó házak

Lukács György-utca elején
beköltözhető ház, kert, is-
tálló, nagy udvar 350 ezer.
Körös-átca üzletház ital-
engedéllyel beköltözhető
220 ezer. — Vannak több
kisebb nagyobb házak.
1 és 2 szobás lakások,
üzletek, átadó 2 szobás
szőlőházak stb. Ha lakást
háza földjét, szőlőjét, bu-
torozott lakást eladni ki-
adást cserélni akarja, fer-
duljon bizalommal hozzám
dier kérem oroznai el-
intásem.

Weber ökl.
Körvető köz.
Gyomai-utca 6. sz.
Bucarest-utca szék.

Veszünk!

teljes lakbarandor-
sok, a legmag-
sabb árat fizet-
tünk, meghívára
hához is megyünk.

Fienkel és fia

butor- és szőnyeg
raktár, Mezey Mihály-
utca 10. sz.

Táviró
póznákat

kivitelre
keres

Afeb

710 Bukarest
B-dul J. C. Bratlanu

Rendben tudja már,
hogy legújabbban
látott el

először a világ

Kolozsvár, Brand-
tán és Bukarestben

DEUTSCH és fia

intézménye

Palace (volt Pan-
nonia) kávéház.

Gummirádlis

GYERMEK

KOCNIK

kaphatók megrende-
lésre is. — Használt
kocsik javítását új
gummival és húzzal
olcsón készítem.

MÁTÉ FERENCZ

Bercsey György-u. 3.
(Régi Manház-utca)

Hitter és Breuer

sör főraktára

Bor, sör és pálinka nagykeres-
kedése. Gyümölcs pálinkák saját
főzdéje, szesz üzeme

Nagyvárad, Gilányi-ut 8

Dreher-Haggenmacher

Dreher-Haggenmacher

A „NAGYVÁRAD” APRÓHIRDETÉSE

Egy szó ára 1-50 lei, vastagabb betűvel 3 lei. A legkisebb apróhirdetés ára 10 szóig 13 lei.

Oktatás

Német tanítónő olcsón tanít. Cimeket a kiadóba kéri. 617

Angol és német nyelvből úgy kezdőknek, mint haladóknak alapos oktatást adok. Cim Hegedűs Hirlapíródában. 621

Lakás

Különbejárható szobáink lakásaink, üzlethelyiségeink, szuteréneink, beköltöztethető házaink, vannak Vállalunk fordításokat Magánpénz kiadó Iroda Pálvel-utca 5 szám 592H

Általános

Egy ügyes mindenestől jó fizetéssel felvétel. Beöthy Ödön-utca 42. 610

Deutsches Erziehern wird gesucht. — Benedek Beöthy Ödön-utca 10. 619

Önálló háztartás vezetésére vállalkozik magános urindó vidékre is. Schlauch tér 6. 618

Bejáró takarítónő garzon lakás takarítására keresek Cim a kiadóban. 616

Perfekt szabónő uri házakhoz ajánlhozik olcsón. Cim Hegedűs Hirlapíródában. 628

Gépirás és német levelezésben fiatal jó munkatérőt vagy leányt azonnali belépésre keresünk. Románul tudók előnyben. Schwartz Sándor és Társa Jorga Miklós (Zöldfa) utca. 625

Jemperek és kötött ruhák selyemből és gyapjából való készítését jutányos árban vállaljuk. — Weiszbergerné, Beöthy Ö. utca 7. sz. 614

Általános

Villanymotor indító ellenállással, 2-7 lóerős, 12000 leterít eladó. Sunfield dombornyomda, Szent János-utca 29. 614

4 kerekű kézi kocsi megvételre keres Polonkai Str. Vlahuta 28

Bizományi eladásra átveszek szőnyegeket, porcellán szervizeket legmagasabb áron eladom Rákóczi ut 30. jobbra. Ugyanott eladó 6 drb. ajuros damaszt tálcá terítő, 6 ajuros damaszt szalvéta. 532

Eladó 4 szobás magánház elfoglalható lakással, istálló, kocsiszin és kerttel. Cim Pércsi, Szent János-utca 1. 550H

Házak eladók. Házaiadást megbízásokat vállalunk. — Kölcsonóket megszerzünk. Magánpénzeket jutalékkal kihelvezünk. Adásvételi Rtg. Parcul Traian 12. — Ertesítés délután 5

Átadó fényes üzlet Rákóczi ut kellő közepén. Weisz Gizi, Nyomda-u. 4 25

Cca 20 mázsa prima cirok szakáll eladó. — Özvegy Schwartzné, Simonfalva. Arad megye. 624

Eladó 4 drb új finom rumburgi vászon női ing. Rákóczi-ut 30 Jobbra. 577H

Kettős és négyes Wertheim kasszák, nagy ebéd- és szőnyegek, hálósobák nagy választékban, jég-szekrények olcsón eladók. Beck és Benjámín, Várad Zsigmond-utca 11. — Tel. 1703. 539

2 drb fekete márványasztal eladó. Értekezni lehet Polonkay József fűszer üzletében Str. Vlahuta (Szt. János u) 28. sz. 605

Jég-szekrény eladó, Kereszt-utca 2. Kertész. 580

Eladó sürgősen ház Pece-utca beköltözhető 3 szobás 220 ezer. Párizs-utca 60 ezer. Barkovits-utca 68 ezer. — Weisz Gizi Nyomda-u. 4. 26

Színes filét, millió és egy egyezerű diványpárna eladó. Rákóczi ut 30 jobbra. 601H

Esztergapad 150 cm csucstávolságú eladó. — Szőke, Szt. János-u. 22. 615

Fédes kordé, hegyre való és egy lóra való szerszám eladó. Vadász, Baross-u. 8. 620

Jákarban levő jég-szekrény, antik etagere, csereszafa comode, több apróság eladó. Szilágyi Dezső-u. 6. félemelet, ajtó 1. szám. 622

Egy 32 fiókos üzleti berendezés, ablakráma és orth. kóser libaszir eladó. Rosenberg. Beöthy Ödön-utca 34. 623H

Eladó Berkovits Ferenc-utca 24. számú ház 75 ezer lei. Fácán-sor 3b. számú modern beköltözhető cseres ház, dupla ablak 220 ezer. — Weisz Gizi, Nyomda-utca 4. 28

Megvételre keresek egy igen szép házat és egy szép szőlőt a városhoz közel. Cimet „Lakás nem fontos” jelígre a kiadóba kérek. 9

Egy teljesen új konyha-berendezés eladó. Malom-utca 14. 629

Átadó szép, tágas, üres szoba Bunyitai ligetbe, Kőrös-utca végén üzlet illel. 1 szobával 15 ezer lei. Eladó ebédli asztal, plusz divány, nagy kofferek. — Weisz Gizi, Nyomda-u. 4 27

Eladó kisebb magánház Szt. János utca elején 200 ezer lelt. Üzletház Telek-utca 230 ezer. 3 kisebb magánház a Réten elfoglalható lakással, 5, 8 és 24 holdas szőlők eladók. Érdeklődni Feledi Sándornál, Szaniszló u. 63. 8

Általános

Jumpereket, gyermek ruhákat, kötött egész ruhákat készítek. Timár-u. 8. sz. 579

24 óra alatt visszakapja utlevélét a kolozsvári konzulátusok láttaozásával. Telefon 1301 a Hegedűs Hirlapíródában. 531

Utlevélhez, bérlethez legutányosabban szit fényképeket Zoltán fényképező, Szaniszló-utca 25. szám.

„Stabil” gépek és felszerelések lerakata, Nagyvárad, Nagypiaci tér. Telefon 16-86. Raktáron tartunk kerekeket, csapágat minden méretben. 614

3 pár női harisny, 2 pár, 2 pár sokk, 2 pár varr Gondáné, azaz Janich-utca 2.

Vízumokat utlevélre gyorsan és pontosan a Hegedűs Hirlapíróda intéz el. Telefon 13052

Fehérneműt ágyazást, lepedőért, kézzel kéri, törölközőért, többet fizetek. Lohvára jövő Rákóczi Szász

Elveszett egy fehér him kutya, aki hozzám, megjutalmazni Pál Nővérek, Kollár-utca 7.

Legújabb divatlapok kaphatók a Hegedűs Hirlapíróda

Meghívó.

A SZALÁRDVIDÉKI TAKARÉKPÉNZTÁR RÉSZV.-TÁRS.

XXVIII. évi rendes közgyűlését

1923 április hó 29-én d. u. 3 órakor tartja meg a pénztárvezető társaságban, melyre a t. c. részvényeseket tisztelettel meghívja.*

KÖZGYŰLÉS TÁRGYAI:

1. A közgyűlés megalakulása, jegyző- és jegyzőkönyvet hitelesítő két részvényes kijelölése.

2. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság évi jelentése az évi üzletéről.

3. Az 1922. évi zárszámadás és mérleg előterjesztése és a nyereség megállapítása, felosztása, a felmentvény megadása.

* Minden részvényes, ha a közgyűlésen részt akar venni, tartozik a közgyűlés megelőzőleg a társaság pénztárába részvényeit, — melyet legalább egy hónappal előtte letenni, ahol az öt megillető szavazat számát tartalmazó társasági táblával el, különben nem szavazhat. (Alapszabály 16 §).

AZ IGAZGATÓSÁG

A Szalárdvidéki Takarékpénztár R. T. 1922. évi Zárszámadása

Vagyon

Mérleg-számla

Tétel

Pénztár-készlet		40685 65	Résztvényitőke		300000
Kölcsönök: Váltó-kölcsön	207612 30		Tartalék tőke		71365 30
Kötvény-kölcsön	3508 42		Osztalék számla		12069 00
Jelzálog-kölcsön	88899 50	300020 22	Betétek könyvecskére	548214 23	
Folyó-számla bankoknál	406867 15		„ folyószámlán	51534 80	599749 80
Folyó-számla adósok	297369 46	704236 61	Különbéle passzívák		32561 60
Értékpapír-számla		5050 —	Előre felvett %		2810 —
Hátralékos kamat		740 40	Nyereség-áthozat	391 94	
Ingatlan		12527 12	Tiszta nyereség	44312 34	44704 80
		1063260 00			1063260 00

Veszteség

Veszteség- és Nyereség-számla

Nyereség

Kifizetett és tőkésített % számla		26742 95	Nyereség-áthozat a múlt évről		391 94
Tiszti fizetések és költségek		25477 56	Kamatok és egyéb jövedelmek		120699 40
Adók		14043 69			
Leírások értékpapír számláról		10123 —			
Nyereség-áthozat múlt évről	391 94				
Tiszta nyereség	44312 34	44704 28			
		121091 48			121091 48

Szalárd, 1922 december hó 31.

Surányi Lajos
pénztárnok.

Bartsch József
igazgató.

Paksy Béla
főkönyvelő.

IGAZGATÓSÁG:

Surányi Lajos
elnök.

Dr Komáromy Dezső
László Iván

FELÜGYELŐ-BIZOTTSÁG:

Zathureczky Gedeon
elnök.

Bartsch József
Mahler György

Baros Adorján, Selegian Faust, Dobozy Kálmán, Barcsa Mihály.

Szenessy Lajos, Takács Sándor, Medvéssy Andor.

Sonnenfeld Adolf nyomda Részv.-Társ.